



Vadsø, den 10. des. 2015

Finnmark fylkesbibliotek,
Strandgata 21
9811 Vadsø

Nasjonal kvensk bibliotekteneste – høringsvar

Vi viser til tilsendt høringsdokument pr. epost 25.11.15 med senere korrigerings av 08.11.15. Vedlagt følger vårt høringsvar vedtatt av vårt forbundsstyre 05.12.15.

Til siste epost vil vi for ordens skyld uttale at departementet etter dialog med aktuelle organisasjoner og institusjoner la inn bl.a. følgende i regjeringens forslag til Statsbudsjett 2012: *For å synliggjøre at det er tale om én nasjonal minoritet vurderer departementet det likevel som mest hensiktsmessig å benytte betegnelsen «kvener/norskfinner» i offisielle dokumenter.* Statsbudsjettet ble vedtatt uten merknader til dette punkt i regjeringens budsjettforslag.

Vennlig hilsen

Nils Petter Pedersen/sign.
Forbundsleder/puheenjohtaja

Dokumentet er elektronisk signert og har derfor ikke håndskrevne signaturer.

Kopi m/vedlegg: Finnmark fylkeskommune, v/hovedutvalgsleder Geir Ove Bakken.

Kvensk bibliotekteneste

Norsk Finsk Forbund organiserer norskfinner i Norge. Forbundet har fått aksept for at minoriteten benevnes som kvensk/norskfinsk.

Gjentatte ganger har forbundet bedt om at finsk anerkjennes som minoritetsspråk ved siden av kvensk. Finsk er det språket som tales mest innen minoriteten. I skolen får absolutt de fleste elever opplæring i finsk, kun noen få elever velger kvensk. Derfor har forbundet bedt om økt innsats for å utvikle læremateriell mv. til finskundervisningen, samt forsterket engasjementet for å fremme finsk *språk og kultur* i Norge mv. Forbundet har også bedt om økte bevilgninger til Nasjonal finsk bibliotekteneste ved Finnmark fylkesbibliotek uten at det er tatt til følge.

Norsk Finsk Forbund konstaterer at det ikke er foretatt noen dokumentasjon av behovet for en kvensk bibliotekteneste, jevnfør avsnittet ovenfor om bruken av finsk og kvensk språk. Forbundet mener at en så storstilt satsing på kvensk innen bibliotekvesenet som foreslått, vil skje på bekostning av Nasjonal finsk bibliotekteneste. Den foreslåtte satsingen på kvensk vil:

- Kreve store økonomiske og personellmessige ressurser som vil gå på bekostning av den finske virksomheten ved Finnmark fylkesbibliotek.
- Vil føre til at hovedfokuset innrettes mot den minste delen av språkbrukerne i minoriteten både innen satsing innen litteratur og kulturtilbud ellers.

Det utgis så lite kvenskspråklig litteratur at det med fordel bør kunne håndteres av finskavdelingen ved Finnmark fylkesbibliotek, og ikke ved å bygge opp omfattende virksomheter spredt rundt til ulike institusjoner. Dette vil i neste omgang føre til ytterligere ressursbehov og krav om økte bevilgninger. En satsing på Nasjonal finsk bibliotekteneste vil fremstå som mer helhetlig ovenfor minoriteten, samt være mer effektiv. Man vil unngå at hovedfokus rettes mot bare en del av minoriteten.

Norsk Finsk Forbund ber om at et eventuelt hovedprosjekt får som oppgave å utrede hvordan kvensk bibliotekteneste kan innpasses i Nasjonal finsk bibliotekteneste ved Finnmark fylkesbibliotek, samt vurdere de økonomiske og personellmessige konsekvenser.

Forbundet har også merket seg at forprosjektet ikke bare er sendt til relevante organisasjoner, men i veldig stor grad til enkeltpersoner som er engasjert i arbeidet for kvensk. Dette vil nok merkes når høringsuttalelsene kommer inn. Vi kan heller ikke se at Finnmark fylkeskommune som eier er adressat.